

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

0006074

№ E-UZ.MT02.B.00131.P1

Срок действия с 05 ноября 2012 по 05 ноября 2015

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

механических транспортных средств и прицепов, их составных частей и предметов оборудования
“САТР-ФОНД” Межотраслевого Фонда “Сертификация автотранспорта САТР” (ОС “САТР-ФОНД”)
125480, г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24, ОГРН: 1027739132530
№ РОСС RU.0001.11MT02 от 04.06.2009 г. до 04.06.2014 г.
тел.: (495) 454-42-27, факс: (495) 454-72-12, e-mail: mail@satrfond.ru

ТРАНСПОРТНЫЕ СРЕДСТВА

МАРКА	DAEWOO	
КОММЕРЧЕСКОЕ НАИМЕНОВАНИЕ	Matiz	
ТИП	4A11	4B11
МОДИФИКАЦИИ	4A11E (M, MX)	4B11E (Best)
КАТЕГОРИЯ	M ₁	
ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ КЛАСС	4	
КОД ОКП/ТН ВЭД	45 1481 / 8703 21	
ЗАЯВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью “УзавтоРус”, (ООО “УзавтоРус”), 109004, г. Москва, ул. А. Солженицина, д. 38, Российская Федерация, ОГРН 5077746754630, тел./факс: (495) 956-4455	
ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Закрытое акционерное общество “ДжиЭм Узбекистан” (ЗАО “ДжиЭм Узбекистан”), 170200, Андижанская область, г. Асака, ул. Хумо, 81, Республика Узбекистан, тел.: (99874) 233-0444, факс: (99871) 150-9080	
ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью “УзавтоРус”, (ООО “УзавтоРус”), 109004, г. Москва, ул. А. Солженицина, д. 38, Российская Федерация, ОГРН 5077746754630, тел./факс: (495) 956-4455	
СБОРОЧНЫЙ ЗАВОД И ЕГО АДРЕС	Закрытое акционерное общество “ДжиЭм Узбекистан” (ЗАО “ДжиЭм Узбекистан”), 170200, Андижанская область, г. Асака, ул. Хумо, 81, Республика Узбекистан, тел.: (99874) 233-0444, факс: (99871) 150-9080	
ПОСТАВЩИК СБОРОЧНЫХ КОМПЛЕКТОВ И ЕГО АДРЕС	—	

соответствуют установленным в Российской Федерации требованиям технического регламента о безопасности колесных транспортных средств.

Действие данного ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА распространяется на серийно выпускаемую продукцию.

Данное ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА без приложений недействительно.

Приложение № 1. Общие характеристики транспортного средства

Приложение № 2. Перечень документов, явившихся основанием для оформления ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Приложение № 3. Описание маркировки транспортного средства

Приложение № 4. Общий вид транспортного средства на одной странице

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Транспортные средства не предназначены для коммерческих перевозок пассажиров

Руководитель органа по сертификации



подпись

Б.В. Кисуленко

инициалы, фамилия

ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА УТВЕРЖДЕНО.

Внесена запись в реестр за № E-UZ.MT02.B.00131.P1 от 05 октября 2012

Заместитель руководителя

РОССТАНДАРТА

наименование федерального органа исполнительной власти, выполняющего функции компетентного административного органа Российской Федерации в соответствии с Женевским Соглашением 1958 года



подпись

А.В. Зажигалкин

инициалы, фамилия

к Одобрению типа транспортного средства № E-UZ.MT02.B.00131.P1

ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Колесная формула / ведущие колеса	4 x 2 / передние
Схема компоновки транспортного средства	переднеприводная
Расположение двигателя	переднее поперечное
Тип кузова/количество дверей	несущий, хэтчбек / 5
Количество мест для сидения	5 (первый ряд - 2, второй ряд - 3)
Габаритные размеры, мм	
– длина	3495
– ширина	1495
– высота	1485...1523
База, мм	2340
Колея передних / задних колес, мм	1310...1315 / 1265...1280

для модификаций:	4A11E	4B11E
Масса транспортного средства в снаряженном состоянии, кг	851...910	871...930
Полная масса транспортного средства, кг (технически допустимая)	1210	1230
Максимальная осевая масса, кг (технически допустимая)		
– на переднюю ось	630	670
– на заднюю ось	610	630
Максимальная масса прицепа, кг	буксировка прицепа не предусмотрена	

Двигатель (марка, тип)	GMDAT, четырехтактный с искровым зажиганием	
	A08S?-SOHC	B10S?-SOHC
– количество и расположение цилиндров	3, рядное	4, рядное
– рабочий объем цилиндров, см ³	796	995
– степень сжатия	9.3	
Максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹) по ГОСТ 14846-81	37 (6000)	46 (5600)
Максимальный крутящий момент, Н·м (мин ⁻¹)	68.6 (4600)	87.3 (4200)
Топливо	бензин с октановым числом не менее 91	
Система питания (тип)	распределенный впрыск топлива с электронным управлением	
Блок управления (маркировка)	Siemens, 96930714, 95213218	Siemens, 96930715, 95213219
Воздушный фильтр (тип, маркировка)	GMDAT, 96314494, с сухим фильтрующим элементом	
Глушители шума впуска (маркировка)		
– 1 ступень	96565833	96571311, 96571313, 96571769
– 2 ступень	96990967	

к Одобрению типа транспортного средства № E-UZ.MT02.B.00131.P1

для мод. с двигателями:	A08S?-SOHC	B10S?-SOHC
Система зажигания (тип)	электронная	
Катушка зажигания (маркировка)	KDAC, 96291054	KDAC, 96253555, 25182496
Свечи (маркировка)	NGK, BPR5EY-11; Champion, RN9YC4; Bosch, WR8DCX	
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	основной и дополнительный глушители, система нейтрализации отработавших газов	
Нейтрализатор (маркировка) – 1 степень	DAEJI, CX, Ecocat, 87149	DAEJI, CY
Глушители (маркировка) – 1 степень – 2 степень	DAEWOO/DAEJI/HANWOO/AK ASAKA, MI, MH, MD DAEWOO/ DAEJI/HANWOO/AK ASAKA, MM, MJ, MK, MT, MS, MO, MW	
для модификаций:	4A11E	4B11E
Трансмиссия (тип)	механическая	
Сцепление (марка, тип)	DAEWOO, сухое, однодисковое	
Коробка передач (марка, тип)	DAEWOO, с ручным управлением	
– число передач	вперед - 5, назад - 1	
– передаточные числа		
I -	3.818	3.417
II -	2.210	1.950
III -	1.423	1.280
IV -	1.029	0.914
V -	0.837	0.758
З.Х. -	3.583	3.273
Главная передача (тип, маркировка)	DAEWOO, цилиндрическая	
– передаточное число	4.444	

Подвеска

Передняя (описание) независимая пружинная, типа Макферсон, со стабилизатором поперечной устойчивости

Задняя (описание) полунезависимая, рычажная, пружинная, с гидравлическими телескопическими амортизаторами

Рулевое управление (описание) с гидроусилителем или без него

– рулевой механизм (тип, маркировка) DAEWOO, "шестерня - рейка"

Тормозные системы

Рабочая (описание) гидравлический двухконтурный привод с диагональным разделением на контуры; с АБС или без нее; тормозные механизмы передних колес дисковые, задних – барабанные

Запасная (описание) каждый контур рабочей тормозной системы

Стояночная (описание) механический (тросовый) привод к тормозным механизмам задних колес

– усилитель (маркировка) KDAC

– тормозные цилиндры (маркировка) KDAC

Шины

- размерность	145/70R13	155/65R13
- минимально допустимый индекс нагрузки	71	73
- скоростная категория		
- статический радиус, мм	270	266

Оборудование транспортного средства

по заказу: обогрев заднего стекла, кондиционер, автомагнитола, вентиляционный люк в крыше, электростеклоподъемники, подушки безопасности для водителя и переднего пассажира.

Руководитель органа по сертификации



подпись

Б.В. Кисуленко

инициалы, фамилия

CERTIFICATE

ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма знака обращения на рынке:

На табличке изготовителя.

Знак обращения на рынке выполнен в соответствии с Постановлением Правительства Российской Федерации от 19 ноября 2003 г. № 696.

2. Место расположения таблички изготовителя:

На внутренней поверхности задней панели багажника.

3. Место расположения идентификационного номера:

3.1. На табличке изготовителя.

3.2. На верхней поверхности задней панели моторного отсека.

4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
X	W	B	4	?	1	1	E	D	?	A	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: **XWB** – международный идентификационный код изготовителя (WMI) – ЗАО "ДжиЭм Узбекистан", Республика Узбекистан.

поз. 4: Расположение рулевого управления и ведущих колес:
4 – левостороннее рулевое управление, передние ведущие колеса.

поз. 5: Код двигателя:
A – двигатель A08S?-SOHC; **B** – двигатель B10S?-SOHC.

поз. 6: Код типа кузова: **1** – пятидверный хэтчбек.

поз. 7: Код поколения модели: **1** – первое поколение.

поз. 8: Код уровня токсичности: **E** – соответствие экологическому классу 4.

поз. 9: Код типа трансмиссии:
D – пятиступенчатая механическая трансмиссия.

поз. 10: Модельный год согласно Таблице 1 Приложения № 8 к техническому регламенту о безопасности колесных транспортных средств.

поз. 11: Код сборочного завода:
A – г. Асака.

поз. 12 - 17: Производственный номер транспортного средства

Руководитель органа по сертификации



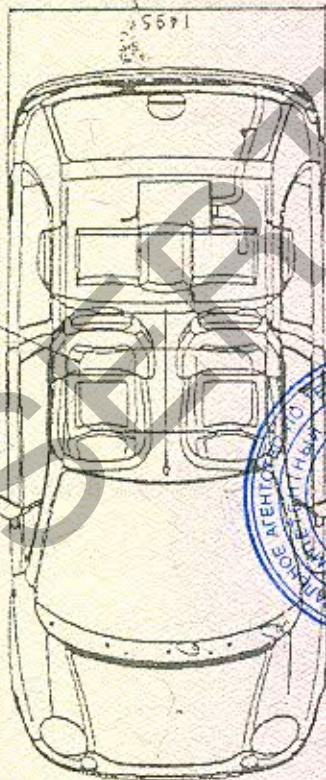
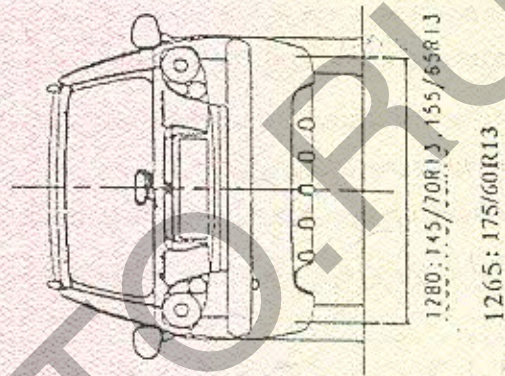
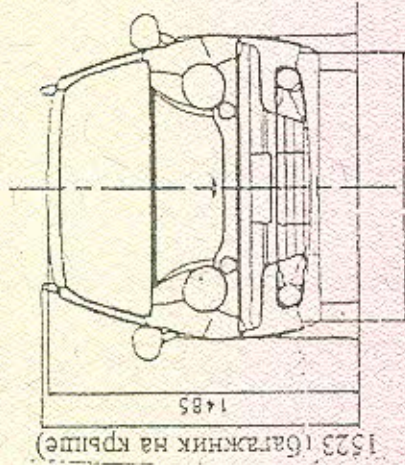
Подпись

Б.В. Кисуленко

инициалы, фамилия

ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

DAEWOO 4A11, 4B11 (4A11E (M, MX), 4B11E (Best))



Багажник на крыше
(опция)

